De Rafaela Recavarren a Mónica Larraín

Principios del siglo XIX

MUJERES PÚBLICAS
Exposición 2019

Sala Museo Gabriela Mistral

UNIVERSIDAD DE CHILE
VICERRECTORÍA DE EXTENSIÓN Y COMUNICACIONES

Aserca de ser
do mas que lo que corre tie. po
que lo es tan pasando vien
~~esto~~ por los pricioneros y q.e
loa comfirmado otro que a
benido despues en un barco,
me aseguran q.e este govie-
rno atomad medidas fabra-
bles aserca de sus personas,
nada se de sierto, todos me pa-
rese son consuelos, yo no
tengo otra esperansa mas
que dios; sobre lo demas q.e v.
me dise, sinpre me lo presu
mi asi reciva v. memorias
de las niñas y mande v.
asu afecta y fa q.e desea Serv.
ixla Rafaela Recavarren

MUJERES PÚBLICAS
Exposición
2019 - 2021
Sala Museo
Gabriela Mistral

Carta enviada por Rafaela Recavarren a su suegra Mónica Larraín, en la que acusa recibo de los encargos recibidos a quien envía afectuosamente de vuelta una bolsita de hierbas. Asimismo, le manifiesta preocupación por el estado en que se encuentra su marido, quien está prisionero. De acuerdo con sus antecedentes biográficos, José Joaquín de Echeverría (1774-1835) fue un exaltado patriota, maestre de campo y diputado por Cauquenes, y estuvo encarcelado durante el periodo de Reconquista española. Es una carta que da cuenta de la larga historia de la prisión política en Chile.

La misiva es parte de un conjunto de cartas de la familia y nos permite ver ciertos aspectos poco explorados de la vida doméstica y familiar. Nos referimos a la complicidad en la relación suegra-hija frente a la situación del marido. Demuestra la preocupación de Rafaela por el estado de su marido, así como las gestiones que ella misma ha hecho para asegurar que sea bien tratado en su condición de reo.

Mi querida mamita sele
bró se mantenga sin novedad
é resivido todo lo que me manda
lo que a llegado mui atiempo y
remito a v. esa bolsita de yerva

Aserca de Echeverria no é savi-
do mas que lo que corre tiempo á,
que lo es tan pasando vien
por los pricioneros y que
loa confirmado otro que a
venido despues en un barco,
me aseguran que este govie-
erno a tomado medidas fabora-
bles aserca de sus personas,
nada se de sierto, todos me pa-
rece son consuelos, yo no
tengo otra espenransa mas
que dios, sobre lo demas que v.
me dise, sienpre me lo presu
mi asi reciva v. memorias
de las niñas y mande v.
a su afecta y a que desea serv
irla.
Rafaela Recavarren